

## Descripción general y lineamientos del Programa "Productores de Oregon alimentan a las comunidades de Oregon 2022-23"



### ¿Qué es el Programa "Productores de Oregon alimentan a las comunidades de Oregon"?

El objetivo del programa es comprar alimentos locales y domésticos de productores en desventaja social para distribuirlos a comunidades marginadas.

### ¿Cuáles son las metas de este programa?

- ❖ Dar oportunidad a los gobiernos estatales y tribales de fortalecer su sistema local y regional de alimentos.
- ❖ Ayudar a apoyar a los productores locales en desventaja social a través del desarrollo y la expansión de oportunidades económicas.
- ❖ Establecer y ampliar las asociaciones con productores y la comunidad de distribución de alimentos, y las redes locales de alimentos, incluidas las organizaciones sin fines de lucro, para garantizar la distribución de alimentos frescos y nutritivos en las comunidades urbanas, rurales, remotas o marginadas.

### ¿Cuáles son los objetivos de este programa?

- ❖ Incrementar el número de productores en desventaja social que distribuyen alimentos a las comunidades marginadas.
- ❖ Incrementar el acceso a través de canales de distribución local fuera de los proveedores tradicionales del [TEFAP del USDA](#) (siglas en inglés del Programa de Asistencia Alimentaria de Emergencia) que están trabajando con comunidades marginadas. Los proveedores alimentarios de emergencia son generalmente bancos de comida y despensas de alimentos.
- ❖ Incrementar la conectividad entre los productores a través del intercambio entre pares.

## Términos y definiciones

- ❖ **Productor:** para los fines de este programa, el término *productor(a)* incluye: agricultores, ganaderos, cosechadores de pescado de agua dulce y de mariscos, y procesadores.
- ❖ **Productor en desventaja social:** un miembro de un grupo en desventaja social, cuyos miembros han sido objeto de discriminación por motivos de raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad y, cuando corresponda, sexo, estado civil, estatus familiar, estatus parental, religión, orientación sexual, información genética, creencias políticas, represalias o porque todo o una parte del ingreso de una persona proviene de cualquier programa de asistencia pública.
- ❖ **Productor pequeño:** una persona o entidad que opera una granja, un rancho o una operación de cosecha de mariscos en Oregon que produjo y vendió no más de \$1 millón de dólares (brutos) en productos agropecuarios durante el año natural previo.

- ❖ **Productor nuevo:** una persona o entidad que no ha operado una granja, un rancho u operación de cosecha de mariscos durante más de 10 años y que participa sustancialmente en la operación de la granja, rancho u operación de mariscos.
- ❖ **Productor rural:** usamos la definición del Censo de EE. UU. de "rural" para incluir a todas las personas, viviendas y territorios que no están dentro de un área urbana. Cualquier área que no es urbana es un área rural. El Censo define "urbano" como: áreas urbanizadas con 50,000 personas o más.
- ❖ **Alimentos culturalmente específicos:** esto define a los alimentos que van de acuerdo con las creencias, prácticas y costumbres culturales de una persona y/o comunidad.
- ❖ **Comunidades marginadas** se refiere a las poblaciones que comparten una característica particular, así como las comunidades geográficas, a las que se les ha denegado sistemáticamente una oportunidad plena de participar en aspectos de la vida económica, social y cívica.

## Lineamientos del programa

A través de este programa, el Oregon Food Bank les paga por adelantado a los productores por los alimentos que después distribuirán a los miembros de las comunidades afectadas por el hambre. El periodo de subvención para esta primera ronda de financiación será de febrero de 2023 a noviembre de 2023. Es posible que haya más fondos disponibles más adelante.

- ❖ Los productores pueden solicitar uno de los siguientes niveles:
  - Nivel 1: \$500 mínimo, hasta \$5,000 (pago total por adelantado)
  - Nivel 2: \$5,001 mínimo, hasta \$25,000 (pago total por adelantado)
  - Nivel 3: \$25,001 mínimo, hasta \$50,000 (se paga la mitad por adelantado y la otra mitad a media temporada)
- ❖ Una vez que cierre la subvención, un panel revisará las solicitudes con el uso de una matriz de calificación para ayudar a determinar a quién se adjudicará y cómo se asignarán los fondos.
- ❖ Los adjudicatarios tendrán un memorando de acuerdo (MOU, por sus siglas en inglés) establecido entre ellos y el Oregon Food Bank que describe las condiciones del programa, como el tipo de producto que se distribuirá, el costo, cómo se distribuirá y la comunidad a la que llegará. También se describirán las instrucciones de facturación, las fechas límite de los pagos y los requisitos de la presentación de informes.
- ❖ Los solicitantes adjudicados necesitarán proporcionar un formulario W-9 para recibir pagos por adelantado y/o en plazos por los productos que distribuyen. Se necesita un W-9 antes de que un MOU pueda ejecutarse por completo y los fondos puedan distribuirse.
- ❖ Los adjudicatarios de los fondos también deben cumplir con los requisitos de presentación de informes trimestrales y anuales del USDA. [Consulte el informe sobre el progreso del USDA.](#)
- ❖ Trabajaremos con los productores que ya tienen puntos de distribución establecidos y ayudaremos a los productores que actualmente no distribuyen alimentos a comunidades afectadas por el hambre a conectarse con los puntos de distribución, como despensas de alimentos, mercados de alimentos gratuitos y/u organizaciones comunitarias.

## Elegibilidad

- ❖ Para ser elegible para los fondos de la subvención bajo el programa, una persona solicitante debe ser un "productor". Un "productor" incluye cualquiera de las siguientes entidades:

- Una persona que pide prestado, alquila, renta o es dueña de un terreno en Oregon, tanto si el terreno es una propiedad pública, privada o tribal, donde se practique la agricultura o la ganadería.
- Un cosechador de mariscos y de pescado de agua dulce de Oregon.
- Un agricultor, ganadero o procesador de productos con valor agregado de Oregon.
- ❖ Se les da prioridad a los productores en desventaja social (consulte los términos y definiciones anteriores).
- ❖ Tipos de alimentos que reúnen los requisitos para la compra:
  - frutas y verduras frescas, nueces y legumbres, cereales integrales, productos con valor agregado, carne, aves, huevos, productos lácteos, mariscos y pescado de agua dulce.
  - Los productos procesados deben incluir al menos un 51 % de ingredientes cultivados o criados localmente.
  - Los alimentos locales y domésticos se definen como:
    - Alimentos criados, producidos, combinados, almacenados, procesados y distribuidos en la localidad o región donde el producto final se comercializa a los consumidores, de tal forma que la distancia total que el producto viaja entre la granja o rancho donde se origina el producto y el punto de venta al consumidor final no supere las 400 millas, o donde el mercado final y el origen del producto estén dentro del mismo estado, territorio o tierra tribal. Estos alimentos [están exentos](#) por la Ley de Compras Nacionales (Buy American Act) y, por lo tanto, están exentos de las restricciones de origen estadounidense.
    - Los productores *deben estar distribuyendo alimentos* a comunidades marginadas.

### Fechas y calendario del proceso de solicitud

Evento	Fecha
Se abren las solicitudes.	7 de diciembre de 2022
Se cierran las solicitudes.	31 de diciembre de 2022
Revisión de las solicitudes para encontrar propuestas que reúnen los requisitos.	De manera continua hasta el 8 de enero de 2023
El Comité de Evaluación de Subvenciones revisa las propuestas.	Del 31 de diciembre de 2022 al 20 de enero de 2023
Se envían los avisos de adjudicación.	Semana del 30 de enero de 2023
Proceso de MOU (W9 recibido, se redacta y firma el contrato).	Del 30 de enero de 2023 al 17 de febrero de 2023
Se distribuyen los fondos.	Febrero de 2023
Se han gastado todos los fondos.	Noviembre de 2023

## Presentación de la solicitud

- ❖ La solicitud en línea está disponible en inglés y hay una solicitud en formato Word disponible en español. Las solicitudes escritas a mano no serán elegibles.
  - Si las personas solicitantes necesitan ayuda para presentar la solicitud en otros idiomas, conseguiremos servicios de interpretación.
  - La solicitud estará disponible en un formato en línea y se enviará a través de JotForm.
- ❖ **[El enlace a la solicitud](#) estará abierto hasta el 31 de diciembre.**

## Información de contacto

- ❖ Revise las [preguntas frecuentes del Banco de Comida de Oregon](#), junto con los lineamientos del programa. Si tiene más preguntas y/o si necesita ayuda con el programa de subvención de LFPA, envíe un correo electrónico a: [lfpa@oregonfoodbank.org](mailto:lfpa@oregonfoodbank.org)

\*\*\* Para obtener más información sobre el Acuerdo cooperativo de asistencia para la compra de alimentos locales del USDA-AMS, revise su [sitio web](#) para ver más detalles.\*\*\*